

Chương 1

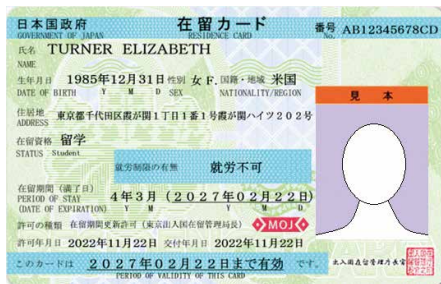
Thủ tục nhập cảnh, cư trú



1

Thẻ cư trú

Đây là chứng minh thư nhận dạng cá nhân của người nước ngoài sinh sống tại Nhật Bản. Trên đó có ghi các chi tiết của bản sắc cá nhân chủ sở hữu, khoảng thời gian có thể ở tại Nhật Bản (thời gian cư trú), hoạt động có thể tiến hành tại Nhật Bản (tư cách cư trú) v.v...



- Người từ 16 tuổi trở lên phải luôn đem theo người.
- Đây cũng là chứng minh thư nhận dạng cá nhân xuất trình khi làm các thủ tục tại cơ quan hành chính xã, phường, quận, thành phố và ký kết hợp đồng.

Đối tượng cấp Thẻ cư trú

Thẻ cư trú được cấp cho người nước ngoài cư trú tại Nhật Bản trên 3 tháng. (Đối tượng cấp Thẻ cư trú được gọi là “Người cư trú trung, dài hạn”.)

6 trường hợp không được cấp Thẻ cư trú

- Người có thời gian cư trú là “3 tháng” trở xuống
- Người có tư cách cư trú là “Cư trú ngắn hạn”
- Người có tư cách cư trú là “Ngoại giao” hoặc “Công vụ”
- Người có một trong các tư cách cư trú sau:
 - Nhân viên Văn phòng tại Nhật Bản của Hiệp hội Quan hệ Đài Loan – Nhật Bản (Văn phòng đại diện kinh tế và văn hóa Đài Bắc tại Nhật Bản v.v...) và gia đình của họ.
 - Nhân viên của Phái đoàn thường trực của Palestine tại Nhật Bản có tư cách cư trú là “Hoạt động đặc định” và gia đình của họ.
 - Người du mục kỹ thuật số (người cư trú tại Nhật Bản với mục đích làm việc từ xa mang tính quốc tế) hoặc vợ/chồng và con của họ.
- Người vĩnh trú đặc biệt
- Người không có tư cách cư trú

1-1**Cấp Thẻ cư trú**

Thời điểm được cấp thẻ cư trú chủ yếu như dưới đây.

- i. **Khi được cho phép nhập cảnh mới tại Sân bay Narita, Sân bay Haneda, Sân bay Chubu, Sân bay Kansai, Sân bay New Chitose, Sân bay Hiroshima và Sân bay Fukuoka**
➡ Thẻ cư trú được cấp tại sân bay.
- ii. **Khi được cho phép nhập cảnh mới tại sân bay và cảng biển không nêu trong mục trên**
➡ Sau khi nhập cảnh vào Nhật Bản, hãy nộp “Thông báo về nơi cư trú (Thông báo chuyển đến)” cho cơ quan hành chính xã, phường, quận, thành phố nơi bạn sinh sống. Sau đó, Thẻ cư trú sẽ được gửi đến nhà bạn qua đường bưu điện.
- iii. **Khi được cho phép gia hạn thời gian cư trú**
➡ Thẻ cư trú mới được cấp trong trường hợp trước khi hết hạn thời gian cư trú, bạn đã nộp Đơn xin gia hạn lưu trú (tham khảo mục 2-1.) cho Cục Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú địa phương (Bao gồm chi cục và văn phòng chi nhánh. Dưới đây sẽ lược đi.) và được cho phép.
- iv. **Khi được cho phép thay đổi tư cách cư trú**
➡ Thẻ cư trú mới được cấp trong trường hợp bạn muốn thay đổi mục đích cư trú tại Nhật Bản, đã nộp Đơn xin thay đổi tư cách cư trú (tham khảo mục 2-2.) cho Cục Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú địa phương và được cho phép.
- v. **Khi được cho phép nhận Tư cách cư trú**
➡ Thẻ cư trú mới được cấp trong trường hợp trẻ em sinh ra tại Nhật Bản và không có quốc tịch Nhật Bản, muốn lưu trú liên tục hơn 60 ngày sau khi sinh, đã nộp Đơn xin cấp tư cách cư trú (tham khảo mục 2-4.) cho Cục Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú địa phương trong vòng 30 ngày kể từ ngày sinh và được cho phép.

1-2**Khai báo địa chỉ cư trú (thông báo chuyển đến)**

Trong vòng 14 ngày kể từ ngày ấn định nơi sống (địa chỉ cư trú, địa chỉ), người được cấp Thẻ cư trú phải khai báo địa chỉ cư trú (thông báo chuyển đến) tại cơ quan hành chính xã, phường, quận, thành phố nơi người đó sinh sống.

Để khai báo, cần phải có Thẻ cư trú (trường hợp ① tại 1-1) hoặc Hộ chiếu (trường hợp ② tại 1-1) nên hãy nhớ đem theo một trong hai loại giấy tờ này.

Hãy tham khảo mục 1. 1-1. Khai báo địa chỉ trong Chương 2.

1-3

Mất Thẻ cư trú

Bạn cần xin cấp lại Thẻ cư trú của mình tại Cục Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú địa phương trong vòng 14 ngày kể từ ngày phát hiện việc đã làm mất Thẻ cư trú.

Thành phần hồ sơ

- Hộ chiếu
- 1 tấm ảnh thẻ (dọc 4cm x ngang 3cm, chụp trong vòng 6 tháng, không yêu cầu đối với người dưới 16 tuổi)
- Tài liệu chứng minh việc đã làm mất Thẻ cư trú (Giấy chứng minh khai báo mất đồ, Giấy chứng minh khai báo bị trộm cắp, Giấy chứng minh nạn nhân thảm họa v.v...)
- Đơn xin cấp lại Thẻ cư trú

Để biết thêm thông tin chi tiết, hãy xác nhận tại trang chủ dưới đây:

https://www.moj.go.jp/isa/applications/procedures/nyuukokukanri10_00010.html



1-4

Trả lại Thẻ cư trú

Trong những trường hợp dưới đây, bạn cần phải trả lại Thẻ cư trú cho Cục Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú địa phương.

Xuất cảnh đơn thuần (Xuất cảnh sau khi kết thúc hoạt động tại Nhật Bản)

- Hãy trả lại cho nhân viên thẩm tra nhập cảnh tại sân bay hoặc cảng biển khi xuất cảnh.

- Khi người thân hoặc người chung sống cùng tử vong
- Khi rời Nhật Bản cùng với giấy phép tái nhập cảnh và tái nhập cảnh đặc biệt nhưng lại không quay trở lại Nhật Bản trong thời gian mà giấy phép tái nhập cảnh và tái nhập cảnh đặc biệt còn hiệu lực
- Khi nhận được quốc tịch Nhật Bản

Trong vòng 14 ngày, hãy trả lại bằng một trong những cách thức dưới đây.

- Đem đến Cục Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú địa phương gần đó.
- Gửi bưu điện đến địa chỉ dưới đây.



Địa chỉ gửi đến: 2-7-11, Aomi, Koto-ku, Tokyo, 135-0064,

Tokyo Kowan Godo Chosha 9F, Bộ phận kiểm tra trực tuyến, Văn phòng chi nhánh Odaiba, Cục Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú Tokyo
(Bên ngoài phong bì hãy ghi: "Zairyu card henno (Trả lại Thẻ cư trú)")

Để biết thêm thông tin chi tiết, hãy xác nhận tại trang chủ dưới đây:

https://www.moj.go.jp/isa/applications/procedures/nyuukokukanri10_00020.html



2

Thủ tục liên quan đến tư cách cư trú

2-1

Gia hạn thời gian cư trú (khi muốn kéo dài thời hạn cư trú)

Trường hợp muốn tiếp tục cư trú tại Nhật Bản lâu hơn thời gian cư trú đang được cho phép, cần nộp hồ sơ xin gia hạn thời gian cư trú cho Cục Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú địa phương.

Thành phần hồ sơ

- Hộ chiếu
- Thẻ cư trú (trường hợp đã được cấp)
- 1 tấm ảnh thẻ (dọc 4cm x ngang 3cm, chụp trong vòng 6 tháng, không yêu cầu đối với người dưới 16 tuổi)
- Đơn xin cấp phép gia hạn thời gian cư trú và tài liệu làm rõ các hoạt động dự kiến v.v...

<https://www.moj.go.jp/isa/applications/procedures/16-3.html>



2-2

Thay đổi tư cách cư trú (khi thay đổi mục đích cư trú tại Nhật Bản)

Trường hợp muốn ở lại Nhật Bản và thay đổi mục đích cư trú hiện tại, cần nộp hồ sơ xin thay đổi tư cách cư trú cho Cục Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú địa phương.

Thành phần hồ sơ

- Hộ chiếu
- Thẻ cư trú (trường hợp đã được cấp)
- 1 tấm ảnh thẻ (dọc 4cm x ngang 3cm, chụp trong vòng 6 tháng, không yêu cầu đối với người dưới 16 tuổi)
- Đơn xin cấp phép thay đổi tư cách cư trú và tài liệu làm rõ các hoạt động dự kiến v.v...

<https://www.moj.go.jp/isa/applications/procedures/16-2.html>



○Tìm kiếm từ tư cách cư trú○

<https://www.moj.go.jp/isa/applications/status/index.html>



2-3

Cấp phép vĩnh trú

Người muốn vĩnh trú tại Nhật Bản cần nộp hồ sơ xin cấp phép vĩnh trú. Trường hợp được cho phép vĩnh trú, không có giới hạn đối với hoạt động và thời gian cư trú tại Nhật Bản, và không cần thực hiện thủ tục gia hạn thời gian cư trú hay thủ tục thay đổi tư cách cư trú.

Thành phần hồ sơ

- Hộ chiếu
- Thẻ cư trú
- 1 tấm ảnh thẻ (dọc 4cm x ngang 3cm, chụp trong vòng 6 tháng, không yêu cầu đối với người dưới 16 tuổi)
- Đơn xin cấp phép vĩnh trú
- Các tài liệu khác

Để biết thêm thông tin chi tiết, hãy xác nhận tại trang chủ dưới đây:

<https://www.moj.go.jp/isa/applications/procedures/16-4.html>



2-4

Nhận tư cách cư trú (trường hợp trẻ em được sinh ra)

Trường hợp trẻ em sinh ra tại Nhật Bản và không có quốc tịch Nhật Bản, khi muốn lưu trú liên tục hơn 60 ngày sau khi sinh, cần nộp Đơn xin cấp tư cách cư trú cho Cục Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú địa phương trong vòng 30 ngày kể từ ngày sinh.

- * Vì cần các tài liệu bao gồm "Giấy chứng minh các mục ghi trên thông báo khai sinh" như giải thích dưới đây, nên hãy hoàn thành thủ tục thông báo khai sinh tại cơ quan hành chính xã, phường, quận, thành phố trước rồi mới tiến hành thủ tục này tại Cục Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú địa phương.

Hãy tham khảo mục 2. 2-1. Thông báo khai sinh trong Chương 4.

Thành phần hồ sơ

- Hộ chiếu (trường hợp đã được cấp)
- Đơn xin cấp tư cách cư trú
- Văn bản chứng minh việc đã sinh, ví dụ như Giấy chứng minh các mục ghi trên thông báo khai sinh (Có thể nhận tại cơ quan hành chính xã, phường, quận, thành phố)
- Tài liệu làm rõ nội dung các hoạt động dự kiến
<https://www.moj.go.jp/isa/applications/procedures/16-10.html>
- Bản sao Phiếu chứng nhận cư trú hoặc Giấy chứng minh các mục ghi trên Phiếu chứng nhận cư trú (Có thể nhận tại cơ quan hành chính xã, phường, quận, thành phố)



2-5

Cấp phép hoạt động ngoài tư cách cư trú

Trường hợp muốn làm công việc ngoài phạm vi tư cách cư trú là tư cách cư trú không được lao động (du học, đoàn tụ gia đình v.v...), hoặc phạm vi lao động đã ấn định và có thu nhập hoặc thù lao, cần nộp đơn cho Cục Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú địa phương và được cấp phép hoạt động ngoài tư cách cư trú (Hãy xác nhận tại mục 1. 1-1. Tư cách cư trú trong chương 3 để biết tư cách cư trú của bản thân được phép lao động đến mức nào.)

Thành phần hồ sơ

- Hộ chiếu
- Thẻ cư trú
- Đơn xin cấp phép hoạt động ngoài Tư cách cư trú
- Tài liệu làm rõ các hoạt động để có thu nhập hoặc thù lao



Để biết thêm thông tin chi tiết, hãy xác nhận tại trang chủ dưới đây:

<https://www.moj.go.jp/isa/applications/procedures/16-8.html>



2-6

Khai báo với Cục Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú địa phương

Trong số những người có Thẻ cư trú, người có tư cách cư trú nêu dưới đây có thay đổi cơ quan trực thuộc v.v... thì cần khai báo với Cục Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú địa phương.

(1) Khai báo liên quan đến cơ quan hoạt động

Tư cách cư trú cần khai báo	Giáo sư, Chuyên gia có kỹ năng cao loại (i) (c), Chuyên gia có kỹ năng cao loại (ii) (trường hợp tham gia vào các hoạt động được liệt kê trong (ii) (c)), Quản trị/quản lý, Công việc pháp lý/kế toán, Y tế, Giáo dục, Chuyển công tác nội bộ, Thực tập kỹ thuật, Du học, Học viên khóa đào tạo.
Nội dung cần khai báo	• Khi cơ quan hoạt động thay đổi tên gọi • Khi cơ quan hoạt động thay đổi địa chỉ • Khi cơ quan hoạt động giải thể • Khi rời khỏi cơ quan hoạt động • Khi chuyển khỏi cơ quan hoạt động
Thời gian khai báo	Hãy khai báo trong vòng 14 ngày.

Để biết thêm thông tin chi tiết, hãy xác nhận tại trang chủ dưới đây:

https://www.moj.go.jp/isa/applications/procedures/nyuukokukanri10_00014.html



(2) Khai báo liên quan đến cơ quan hợp đồng

Tư cách cư trú cần khai báo	Chuyên gia có kỹ năng cao loại (i) (a), Chuyên gia có kỹ năng cao loại (i) (b), Chuyên gia có kỹ năng cao loại (ii) (trường hợp tham gia vào các hoạt động được liệt kê trong (ii) (a) hoặc (b)), Nghiên cứu, Công việc kỹ thuật/kiến thức nhân văn/quốc tế, Hộ lý, Giải trí (giới hạn trong trường hợp tham gia vào các hoạt động theo hợp đồng với cơ quan nhà nước hoặc tư nhân của Nhật Bản), Lao động có tay nghề, Lao động có tay nghề đặc định
Nội dung cần khai báo	• Khi cơ quan hợp đồng thay đổi tên gọi • Khi cơ quan hợp đồng thay đổi địa chỉ • Khi cơ quan hợp đồng giải thể • Khi hợp đồng với cơ quan hợp đồng kết thúc • Khi ký kết hợp đồng mới với cơ quan hợp đồng
Thời gian khai báo	Hãy khai báo trong vòng 14 ngày.

Để biết thêm thông tin chi tiết, hãy xác nhận tại trang chủ dưới đây:

https://www.moj.go.jp/isa/applications/procedures/nyuukokukanri10_00015.html



(3) Khai báo liên quan đến người phối ngẫu

Tư cách cư trú cần khai báo	Là người phối ngẫu trong trường hợp tư cách cư trú đoàn tụ gia đình, vợ/chồng/con của người có quốc tịch Nhật Bản, vợ/chồng/con của người vĩnh trú
Nội dung cần khai báo	• Ly hôn với người phối ngẫu • Người phối ngẫu tử vong
Thời gian khai báo	Hãy khai báo trong vòng 14 ngày.

Để biết thêm thông tin chi tiết về khai báo điện tử, hãy xác nhận tại trang chủ dưới đây:

https://www.moj.go.jp/isa/applications/procedures/nyuukokukanri10_00016.html



Những khai báo này, ngoài cách mang trực tiếp đến quầy tiếp nhận thông tin hoặc gửi qua bưu điện thì còn có thể thực hiện khai báo điện tử qua internet.

Để biết thêm thông tin chi tiết về khai báo điện tử, hãy xác nhận tại trang chủ dưới đây:

https://www.moj.go.jp/isa/publications/materials/i-ens_index.html



Một điểm quan trọng:

Cơ chế ưu đãi đối với chuyên gia nước ngoài có kỹ năng cao

Người nước ngoài có năng lực và phẩm chất cao, có khả năng đóng góp cho tăng trưởng kinh tế v.v... của Nhật Bản được hưởng ưu đãi về nội dung hoạt động và thời gian cư trú tại Nhật Bản.

Điểm được đặt ra theo từng mục như “Trình độ học vấn”, “Kinh nghiệm làm việc”, “Thu nhập hàng năm” v.v... tương ứng với đặc tính của hoạt động. Người nộp đơn cho Cục Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú địa phương, tổng điểm đạt 70 điểm trở lên và được công nhận là “Chuyên gia nước ngoài có kỹ năng cao” thì có thể hưởng ưu đãi dưới đây.

- Cho phép tham gia vào các hoạt động bao trùm nhiều tư cách cư trú
- Cấp thời gian cư trú là 5 năm
- Trong số các điều kiện cấp phép vĩnh trú, được nới lỏng điều kiện liên quan đến thời gian cư trú tại Nhật Bản v.v...

Để biết thêm thông tin chi tiết, hãy xác nhận tại trang chủ dưới đây:

https://www.moj.go.jp/isa/publications/materials/newimmiact_3_index.html



Một hệ thống mới có tên “Hệ thống dành cho chuyên gia kỹ năng cao đặc biệt tại Nhật Bản”(J-Skip) đã được đưa vào áp dụng vào tháng 4 năm 2023. Nếu ứng viên đáp ứng các yêu cầu cụ thể về trình độ học vấn, yêu cầu nghề nghiệp chuyên môn, và thu nhập hàng năm vượt qua một mức cụ thể, họ sẽ được coi là “Chuyên gia có kỹ năng cao đặc biệt” và đủ điều kiện để được hưởng ưu đãi bổ sung. Đây là hệ thống tách biệt với hệ thống chấm điểm đối với chuyên gia nước ngoài có kỹ năng cao nêu trên.

Để biết thêm thông tin chi tiết, hãy xác nhận tại URL dưới đây:

https://www.moj.go.jp/isa/publications/materials/nyuukokukanri01_00009.html



3

Cấp phép tái nhập cảnh (tái nhập cảnh Nhật Bản với tư cách cư trú hiện tại)

Khi xuất cảnh khỏi Nhật Bản, nếu sử dụng cơ chế tái nhập cảnh trong thời gian được chấp thuận thì có thể tái nhập cảnh lại vào Nhật Bản mà vẫn duy trì tư cách cư trú và thời gian cư trú hiện tại.

(1) Cấp phép tái nhập cảnh đặc biệt (trường hợp quay lại Nhật Bản trong vòng 1 năm)

Trường hợp người có Thẻ cư trú và Hộ chiếu còn hiệu lực xuất cảnh khỏi Nhật bản và quay lại Nhật Bản trong vòng 1 năm (trường hợp thời hạn cư trú còn dưới 1 năm thì đến ngày thời hạn cư trú hết hạn), trước đó không cần xin cấp phép tái nhập cảnh tại Văn phòng Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú địa phương. Khi rời khỏi Nhật Bản, vui lòng điền ED Card (Tờ khai xuất nhập cảnh) để tái nhập cảnh và xuất trình cho nhân viên kiểm soát nhập cảnh kèm theo hộ chiếu (và thẻ cư trú) của bạn

(2) Cấp phép tái nhập cảnh (trường hợp quay lại Nhật Bản sau hơn 1 năm)

Có thể tái nhập cảnh mà vẫn duy trì tư cách cư trú và thời gian cư trú hiện tại bằng cách nộp đơn xin cấp phép tái nhập cảnh trước tại Văn phòng Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú địa phương gần nhất. (Tối đa là 5 năm. Hoặc tính đến ngày hết hạn cư trú khi thời hạn cư trú ít hơn 5 năm). Khi rời khỏi Nhật Bản, vui lòng điền ED Card (Tờ khai xuất nhập cảnh) để tái nhập cảnh và xuất trình cho thanh tra di trú kèm theo hộ chiếu (và thẻ cư trú) của bạn.

Để biết thêm thông tin chi tiết, hãy xác nhận tại trang chủ dưới đây:

<https://www.moj.go.jp/isa/applications/procedures/16-5.html>



4

Người tị nạn và các thủ tục công nhận khác

Nhật Bản là thành viên của Công ước về vị thế của người tị nạn và Nghị định thư về vị thế của người tị nạn, và công nhận người tị nạn theo định nghĩa trong Công ước, cũng như những người đủ điều kiện được bảo vệ bổ sung theo định nghĩa trong Đạo luật Kiểm soát Nhập cư Chúng tôi cam kết cung cấp sự bảo vệ nhanh chóng và an toàn cho người tị nạn hoặc những người đủ điều kiện được bảo vệ bổ sung.

4-1

Định nghĩa “Người tị nạn”

Người tị nạn là đối tượng áp dụng của Công ước về người tị nạn theo quy định tại Điều 1 của Công ước về vị thế của người tị nạn hoặc Điều 1 của Nghị định thư về vị thế của người tị nạn, được định nghĩa như dưới đây.

- Một người có sự sợ hãi có cơ sở bị ngược đãi vì những lý do chủng tộc, tôn giáo, dân tộc, hoặc do là thành viên của một nhóm xã hội cụ thể nào đó, hay vì quan điểm chính trị, đang ở ngoài đất nước mà người đó có quốc tịch và không thể, hoặc, do sự sợ hãi như vậy nên không muốn tiếp nhận sự bảo vệ của quốc gia đó v.v.

4-2

Định nghĩa “Người được hưởng chế độ bảo vệ bổ sung”

Người được hưởng chế độ bảo vệ bổ sung được định nghĩa như sau:

- Một người không phải là người tị nạn theo Công ước về người tị nạn (tham khảo mục 4-1) nhưng đáp ứng tất cả các yêu cầu khác, ngoại trừ “chủng tộc, tôn giáo, quốc tịch, tư cách thành viên của một nhóm xã hội cụ thể, hoặc quan điểm chính trị”.

4-3

Xin công nhận là người tị nạn hoặc đủ điều kiện được hưởng chế độ bảo vệ bổ sung

- Xin công nhận là người tị nạn hoặc đủ điều kiện được hưởng chế độ bảo vệ bổ sung là cơ chế dành cho những người đã chạy trốn khỏi đất nước của mình (tham khảo mục 4-1.) và tìm kiếm sự bảo vệ từ Nhật Bản. Người nước ngoài tại Nhật Bản có thể tiến hành nộp đơn xin công nhận tị nạn. Người nước ngoài được công nhận là người tị nạn sẽ được cấp Giấy chứng nhận công nhận là người tị nạn và người được công nhận là người được hưởng chế độ bảo vệ bổ sung sẽ được cấp Giấy chứng nhận đủ điều kiện được hưởng chế độ bảo vệ bổ sung. Trong cả hai trường hợp, theo quy định chung, người đó sẽ được cấp tư cách cư trú “Thường trú nhân” v.v...
- Căn cứ vào hồ sơ xin công nhận người tị nạn, người nước ngoài được công nhận là người tị nạn có thể được cấp Giấy thông hành tị nạn như giấy tờ đi lại thay cho hộ chiếu.
- Người nước ngoài và gia đình họ được công nhận là người tị nạn hoặc người được hưởng chế độ bảo vệ bổ sung có thể tham gia “Chương trình hỗ trợ thường trú”, bao gồm giảng dạy tiếng Nhật và hướng dẫn sinh sống tại Nhật Bản, giới thiệu công việc.

Để biết thêm thông tin chi tiết, hãy xác nhận tại URL dưới đây:

<https://www.moj.go.jp/isa/applications/procedures/16-6.html>



4-4

Request for Administrative Review

Nếu không thỏa mãn với quyết định không công nhận là người tị nạn hoặc người được hưởng chế độ bảo vệ bổ sung, người nước ngoài có thể đề nghị Bộ trưởng Bộ Tư pháp thẩm tra.

Khi đưa ra quyết định đối với đề nghị thẩm tra, Bộ trưởng Bộ Tư pháp sẽ tham khảo ý kiến của các Cố vấn thẩm tra người tị nạn. Cố vấn thẩm tra người tị nạn là người có kiến thức về luật pháp và các vấn đề quốc tế.

Để biết thêm chi tiết, vui lòng xem URL sau:

Về Yêu cầu Xem xét Hành chính:

https://www.moj.go.jp/isa/refugee/procedures/nanmin_00001.html#midashi04



5

Thủ tục trục xuất v.v...

5-1

Lý do trục xuất chủ yếu

- Lưu lại Nhật Bản quá thời gian cư trú (Kể cả quá 1 ngày cũng bị coi là lưu lại bất hợp pháp và trở thành đối tượng của thủ tục trục xuất. Do vậy, hãy chú ý.)
- Không được cấp phép hoạt động ngoài tư cách cư trú nhưng lại thực hiện hoạt động ngoài tư cách cư trú đang có, và có thu nhập hoặc thù lao.
- Chịu hình phạt hình sự nhất định

5-2**Trường hợp bị trục xuất**

Trường hợp bị trục xuất, theo nguyên tắc, sẽ không thể nhập cảnh vào Nhật Bản trong 5 năm hoặc 10 năm. Ngoài ra, trường hợp bị trục xuất do chịu hình phạt hình sự nhất định, theo nguyên tắc, sẽ không thể nhập cảnh vào Nhật Bản nữa.

Ngay cả trong trường hợp quyết định trục xuất đã được đưa ra, thời hạn từ chối nhập cảnh có thể được giảm xuống còn một năm nếu người nước ngoài được phép rời khỏi Nhật Bản bằng chi phí tự túc tại thời điểm nộp đơn.

5-3**Cơ chế lệnh trục xuất**

Đây là cơ chế một người lưu lại bất hợp pháp có thể xuất cảnh thông qua thủ tục rút gọn mà không bị giam giữ nếu thỏa mãn tất cả điều kiện dưới đây.

Trường hợp đã xuất cảnh theo cơ chế lệnh trục xuất, theo nguyên tắc, sẽ không thể nhập cảnh vào Nhật Bản trong 1 năm.

Điều kiện của cơ chế lệnh trục xuất

Để cơ chế lệnh trục xuất được áp dụng, cần thỏa mãn các điều kiện dưới đây.

- (1) Phải thỏa mãn trường hợp (a) hoặc (b) dưới đây:
 - (a) Trước khi cuộc điều tra về vi phạm được tiến hành, người có quốc tịch nước ngoài đã tự nguyện trình diện tại Văn phòng Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú địa phương với ý định xuất cảnh khỏi Nhật Bản
 - (b) Sau khi cuộc điều tra về vi phạm được tiến hành, người có quốc tịch nước ngoài đã bày tỏ nguyện vọng nhanh chóng xuất cảnh khỏi Nhật Bản với thanh tra di trú hoặc nhân viên an ninh di trú trước khi nhận được thông báo xác nhận vi phạm từ thanh tra di trú.
- (2) Không bị trục xuất vì lý do nào khác ngoài việc lưu trú quá hạn bất hợp pháp
- (3) Người có quốc tịch nước ngoài chưa từng bị phạt tù kèm theo hoặc không kèm theo chế tài cải tạo lao động do một số tội danh nhất định, chẳng hạn như trộm cắp, v.v... tại Nhật Bản
- (4) Người có quốc tịch nước ngoài chưa từng bị trục xuất hoặc xuất cảnh khỏi Nhật Bản theo lệnh trục xuất.
- (5) Người có quốc tịch nước ngoài dự kiến nhanh chóng xuất cảnh khỏi Nhật Bản

**5-4****Cấp phép đặc biệt để cư trú tại Nhật Bản**

Ngay cả khi thuộc đối tượng thực hiện các thủ tục trục xuất, cũng có trường hợp đương đơn được Bộ trưởng Bộ Tư pháp cấp phép đặc biệt để cư trú trên cơ sở xem xét quá trình sinh sống tại Nhật Bản và hoàn cảnh gia đình, v.v...

6

Địa chỉ liên hệ về thủ tục xuất nhập cảnh và cư trú v.v...

Phòng Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú địa phương

Cục Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú Sapporo	Tòa nhà Chính phủ Liên hợp Sapporo Số 3, 12 Chome Odorinishi, Chuo-ku, Sapporo-shi, Hokkaido, 060-0042	Điện thoại: 0570-003-259 (từ điện thoại IP/nước ngoài: 011-211-5701)
Cục Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú Sendai	Tòa nhà Chính phủ Liên hợp Sở Tư pháp Sendai Số 2, 1-3-20 Gorin, Miyagino-ku, Sendai-shi, Miyagi, 983-0842	Điện thoại: 0570-022259 (từ điện thoại IP, nước ngoài: 022-256-7025)
Cục Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú Tokyo	5-5-30 Konan, Minato-ku, Tokyo, 108-8255	Điện thoại: 0570-034-259 (từ điện thoại IP, nước ngoài: 03-5796-7234)
Cục Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú Tokyo – Văn phòng chi nhánh Yotsuya	Tầng 13, 14, Tòa nhà Yotsuya, 1-6-1, Yotsuya, Shinjuku-ku, Tokyo, 160-0004	Điện thoại: 0570-011-000
	Văn phòng đăng ký tư cách lưu trú	Khai báo liên quan đến cơ quan trực thuộc, v.v..., khai báo bởi cơ quan trực thuộc
	Bộ phận kiểm tra trực tuyến	Thủ tục xin cư trú trực tuyến
	Bộ phận quản lý thông tin	Quản lý hồ sơ thẩm tra
Chi cục sân bay Narita	Tầng 6, Tòa nhà nhà ga số 2, sân bay quốc tế Narita, 1-1 Aza Furugome, Furugome, Narita-shi, Chiba, 282-0004	Điện thoại: 0476-34-2222 (đại diện) Điện thoại: 0476-34-2211
Chi cục sân bay Haneda	Tòa CIQ, 2-6-4 sân bay Haneda, Ota-ku, Tokyo, 144-0041	Điện thoại: 03-5708-3202 (đại diện)
Chi cục Yokohama	10-7 Torihama-cho, Kanazawa-ku, Yokohama-shi, Kanagawa, 236-0002	Điện thoại: 0570-045-259 (từ điện thoại IP, nước ngoài: 045-769-1729)
Cục Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú Nagoya	5-18, Shoho-cho, Minato-ku, Nagoya-shi, Aichi, 455-8601	Điện thoại: 0570-052-259 (từ điện thoại IP, nước ngoài: 052-217-8944)
Chi cục sân bay Chubu	Tầng 3 tòa CIQ, 1-1 Centrair, Tokoname-shi, Aichi, 479-0881	Điện thoại: 0569-38-7410 (đại diện)
Cục Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú Osaka	1-29-53, Minami-kohoku, Suminoe-ku, Osaka, 559-0034	Điện thoại: 0570-064-259 (từ điện thoại IP, nước ngoài: 06-4703-2050)
Chi cục sân bay Kansai	1 Senshukukonaka, Tajiri-cho, Sennan-gun, Osaka, 549-0011	Điện thoại: 072-455-1453 (đại diện)
Chi cục Kobe	Tòa nhà Chính phủ Liên hợp Khu vực Kobe, 29 Kaigandori, Chuo-ku, Kobe-shi, Hyogo, 650-0024	Điện thoại: 078-391-6377 (đại diện)
Cục Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú Hiroshima	Tòa nhà Văn phòng Tổng hợp Sở Tư pháp Hiroshima, 2-31 Kamihatchobori, Naka-ku, Hiroshima, 730-0012	Điện thoại: 082-221-4411 (đại diện)
Cục Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú Takamatsu	Tòa nhà Chính phủ Liên hợp Sở Tư pháp Takamatsu (Phòng Tổng hợp, Cục Thi hành án), 1-1 Marunouchi, Takamatsu-shi, Kagawa, 760-0033	Điện thoại: 087-822-5852 (đại diện)
Cục Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú Takamatsu Văn phòng chi nhánh Hamanochi	Văn phòng chi nhánh Hamanomachi (Phòng xét xử), 72-9 Hamanochi, Takamatsu-shi, Kagawa 760-0011	Điện thoại: 087-822-5851 (đại diện)
Cục Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú Fukuoka	Tòa nhà Văn phòng Tổng hợp Sở Tư pháp Fukuoka Số 1, 3-5-25 Maizuru, Chuo-ku, Fukuoka, 810-0073	Điện thoại: 092-717-5420 (đại diện)
Chi cục Naha	Tòa nhà Chính phủ Liên hợp Khu vực Naha Số 1, 1-15-15 Higawa, Naha-shi, Okinawa, 900-0022	Điện thoại: 098-832-4185 (đại diện)
Trung tâm quản lý nhập cảnh Đông Nhật Bản	1766-1 Kuno-cho, Ushiku-shi, Ibaraki, 300-1288	Điện thoại: 029-875-1291 (đại diện)
Trung tâm quản lý nhập cảnh Omura	644-3 Kogashimamachi, Omura-shi, Nagasaki, 856-0817	Điện thoại: 0957-52-2121 (đại diện)

Trung tâm hỗ trợ cư trú cho người nước ngoài (FRESC)Trung tâm hỗ trợ cư trú
cho người nước ngoàiTầng 13, tòa nhà Yotsuya, 1-6-1, Yotsuya, Shinjuku-ku,
Tokyo, 160-0004Điện thoại: 0570-011000
(từ điện thoại IP, nước ngoài:
03-5363-3013)**Trung tâm Thông tin Tổng hợp dành cho Người nước ngoài, v.v. (Nơi tư vấn dành cho cư dân nước ngoài)**

Tư vấn trực tiếp

Các cơ quan kiểm soát xuất nhập cảnh tại các khu vực nêu trên.
(Ngoại trừ Văn phòng chi nhánh Yotsuya Văn phòng Quản lý xuất nhập cảnh Khu vực
Tokyo, Văn phòng chi nhánh tại mỗi sân bay và mỗi Trung tâm kiểm soát Xuất nhập cảnh)

Tư vấn qua điện thoại

Điện thoại: 0570-013-904 (từ điện thoại IP, PHS, nước ngoài; Điện thoại: 03-5796-7112)

7**Gửi thông tin từ Cơ quan Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú****7-1****Trang chủ chính thức của Cơ quan Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú**

Tại Trang chủ chính thức của Cơ quan Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú, chúng tôi có hướng dẫn thủ tục cư trú, v.v... Ngoài tiếng Nhật, chúng tôi còn cung cấp thông tin được dịch máy sang hơn 100 ngôn ngữ.

Trang chủ chính thức của Cơ quan Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú:

<https://www.moj.go.jp/isa/index.html>

*Phí thủ tục lưu trú, v.v. sẽ được điều chỉnh từ ngày 1 tháng 4 năm 2025.

https://www.moj.go.jp/isa/01_00518.html

**7-2****Tài khoản mạng xã hội chính thức của Cơ quan Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú**

Cơ quan Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú đã thiết lập các loại mạng xã hội (SNS), v.v... để gửi hướng dẫn về các chế độ mới và các thông tin hữu ích cho sinh hoạt của người nước ngoài cư trú v.v....

Tài khoản X (trước đây là Twitter) của Cơ quan Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú:

https://x.com/MOJ_IMMI



Tài khoản Facebook của Cơ quan Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú:

<https://www.facebook.com/ImmigrationServicesAgency.MOJ/>



Tài khoản Instagram của Cơ quan quản lý xuất nhập cảnh và cư trú:

https://www.instagram.com/isa__Japan/



Dịch vụ gửi E-mail:

<https://www.moj.go.jp/isa/publications/publications/mail-service.html>



Văn phòng Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú địa phương còn cung cấp thông tin về tình trạng quá tải thông qua tài khoản X (trước đây là Twitter).

Danh sách tài khoản của các Văn phòng Quản lý xuất nhập cảnh và cư trú địa phương:

https://www.moj.go.jp/isa/publications/publications/nyuukokukanri01_00184.html



7-3

Cổng thông tin hỗ trợ cư dân nước ngoài sinh sống tại Nhật Bản

Đây là trang chủ cung cấp những thông tin cần thiết và quan trọng để người nước ngoài sinh sống an toàn và thoải mái tại Nhật Bản.

Thông tin trên trang web đến từ chính phủ và được viết bằng nhiều ngôn ngữ.

Cổng thông tin hỗ trợ cư dân nước ngoài sinh sống tại Nhật Bản:

<https://www.moj.go.jp/isa/support/portal/index.html>



7-4

Video định hướng cuộc sống

Chúng tôi đã tạo một video định hướng cuộc sống, giới thiệu các quy tắc sinh hoạt của người Nhật và các thông tin khác để giúp người nước ngoài đang cân nhắc việc sinh sống tại Nhật Bản hoặc đã và đang sinh sống tại Nhật Bản có thể sống thoải mái hơn tại Nhật Bản.

Video này giới thiệu những thông tin cơ bản và các quy tắc cần thiết cho cuộc sống tại Nhật Bản, chẳng hạn như quy tắc sinh hoạt, làm việc và thuế, bằng nhiều ngôn ngữ.

Video định hướng cuộc sống:

https://www.moj.go.jp/isa/support/coexistence/04_00078.html

